

LOKALNE TEŽAVE OB DRŽAVNIH VOLITVAH POLETNA GLEDALIŠKA ŠOLA / ŽBOGAR EDINI OLIMPIJEC



ALI ZMOREMO ŠE VEČ?

(Mef) Pogled na prenapolnjene plaže, dobro zasedene terase restavracij in predvsem nemogočo pločevinasto gnečo zastavlja vsem, ki se s turizmom kakorkoli ukvarjajo, novo vprašanje: Ali smo že dosegli turistični maksimum in kako naprej. Turistični delavci bi hitro odgovorili, da je takšna dobra zasedenost kapacitet žal trajala le slab mesec dni in temu ni kaj oporekati. Seveda pa to že nakazuje nekatere možne odgovore na prej postavljeno vprašanje. Najprej glede trajanja sezone. Zagotovo je mesec dni turistične žetve premalo in treba bo poskrbeti tudi za druga dva poletna meseca - junij in julij. Še posebej junij je pri nas kar nekako zanemarjen čes, saj se prava sezona še ni začela. Pa temu sploh ni tako. Junij bi lahko bil najprijetnejši poletni mesec v Izoli. Morje je dovolj toplo, gneča je še znosna, vreme dokaj umirjeno. A kaj, ko se tudi pri nas vse bolj uveljavlja takoiimenovani feragosto in se junij zdi še zelo delaven mesec. Podobno je s septembrom, ki ima še vse značilnosti poletja a ga

kar na hitro odpišemo in turizem z njim.

Pravzaprav se zazdi, kot da nekatere stvari počnemo narobe in da vabimo k nam takrat, ko ni treba, zaspimo pa takrat, ko bi goste še kako potrebovali. Takšen primer so prireditve, ki jih organiziramo takrat, ko je pri nas največ gostov in se potem vsi skupaj znajdemo pred nerešljivim problemom pomanjkanja prostih sob za turiste, povabljenice in nastopajoče. Zato bo kar primerno razmišljanje o tem, da bi nekatere prireditve, ki so zanimive tudi za turiste, prenesli v junij in september, ki bi tako postala zanimivejša kot doslej. Ribiški praznik je že takšna prireditev, ki sredi največje sezone pravzaprav ne rešuje veliko, saj gostinci, ki bi morali biti najbolj zainteresirani zanj, pravijo, da ga ne potrebujejo, ker so njihove zmogljivosti tako ali tako zasedene, več pa ne zmorejo. Tako imajo od praznika še največ tisti, ki na njem gostujejo z gostinsko ponudbo.

Ali bi bilo razmišljanje o selitvi Ribiškega praznika v tretji vikend v septembru res tako bogokletno? Takrat, ko se večina gostov že poslovila od Izole bi gotovo marsikaterega privabili še za dan ali dva v naše mesto. Podobno bi bilo lahko tudi z drugimi prireditvami, od Mediteran festivala do Združenih iger narodov in Eurofesta. Prihajajo manj vroči dnevi in z njimi morda pravi trenutek za razmišljanja v tej smeri.



ZELENJAVA SAMO ZJUTRAJ

Letošnje poletje zagotovo ni razočaralo kmetovalcev. Po sicer vročem juniju je bil julij kar radodaren s padavinami, prav zdaj, ko grozdje začne zoreti pa ima na voljo veliko sonca, tako da strokovnjaki ocenjujejo, da bo letošnji pridelek zagotovo dober, če se seveda ne bo zgodilo kaj nepredvidenega. Meteorologi pravijo, da se bo poletno vreme nadaljevalo še v september in da bo sonca veliko več kot dežja, to pa lahko pomeni, da bo jesen bogato obrodila.

Seveda se takoj odpre vprašanje kam z vsemi temi pridelki, ki bogato uspevajo tudi po izolskih sadovnjakih in vrtovih. Večina jih seveda konča na domači mizi, marsikaj pa bo šlo v odkup Agrariji. Cena, ki jo tam nudijo je seveda drugačna od tiste, ki jo je moč zaslužiti na domači tržnici, vendar to očitno še ni zadosten razlog, da bi prodaji pridelkov namenili še kaj več pozornosti. Izolska tržnica je zelo lep dokaz, kako še vedno nismo povsem dojel specifičnosti turistične prodaje. V jutranjih urah so branjeve že navsezgodaj na svojih mestih, takrat ko turisti v glavnem še spijo, popoldne in zvečer pa tam ostanejo le še makedonski branjeve, ki jim včasih dela družbo Celestina. In verjeli ali ne, prodaja sadja in zelenjave je v večernih urah, v skoraj popolni temi, kar zadovoljiva, turistov, ki iščejo paradižnik za jutranjo solato ali breskve za jutrišnjo boulo pa iz večera v večer več. Meditate gente, meditate.

SEAT
IZOLA, tel.: 21 - 680

Avto JEREBE

SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE
GRAMAR d.o.o.
PORTOROŽ
Obala 114, Portorož
tel.: 066 / 770 - 328, 770 - 728
fax: 066 / 770 - 329

vreme
sončno

Banka Koper

376 17. avgust 2000

VOLITVE 2000

15. oktobra na volitve v državni zbor

Predsednik republike Milan Kučan je za dan letošnjih volitev v državni zbor določil **nedeljo, 15. oktobra**, za dan razpisa volitev, torej za dan, ko začnejo teči roki za volilna opravila (vlaganje kandidatur, določanje volišč, razgrnitev volilnih imenikov), pa **16. avgust**. To je bilo mogoče potem, ko je DZ z več kot absolutno večino glasov sprejel spremembo petega odstavka 80. člena ustave, ki se po novem glasi: *"Poslanci, razen poslancev narodnih skupnosti, se volijo po načelu sorazmernega predstavnštva ob štiriodstotnem pragu za vstop v državni zbor, pri čemer imajo volilci odločilen vpliv na podelitev mandatov kandidatom."*

V drugem delu ustavnega zakona je še določeno, naj se izračun mandatov določi tako, da bo več poslancev v volilnih enotah neposredno izvoljenih, da se odpravijo strankarske nacionalne liste, preostanek mandatov (po tistih neposredno izvoljenih) pa naj se razdeli na podlagi seštevka glasov za posamezno listo in več na podlagi ostankov glasov, kar je bilo v prid manjšim strankam.



KANDIDATI BOLJ ODVISNI OD VOLIVCEV

Nacionalna lista je bila privilegirana bližnjica strankarskim funkcionarjem

Državni zbor je 27. julija, po petih letih prerekanj o tem, kakšen volilni sistem bi bil za Slovenijo pravišnji, v ustavo zapisal, da je to sistem sorazmerne zastopanosti strank, ki na volitvah osvojijo več kot štiri odstotke glasov.

Socialdemokrati, ki o spremembi ustave niso glasovali so med drugim ves čas trdili, da omenjena sprememba ustave v ničemer ne sledi zahtevam po drugačnem volilnem sistemu, ki bi bil bolj po meri ljudstva. Povedano drugače, da bi ljudje bolj neposredno odločali, kdo konkretno od kandidatov bo tudi zares sedel v poslanske klopi. Gledano z njihovega vidika ta kritika vsaj deloma drži, čeprav tudi v dvokrožnem večinskem sistemu volilci ne volijo, marveč izbirajo med kandidati, ki jim jih ponudijo stranke. Toda trditi, da gre le za kozmetiko, pa je mižanje pred dejstvi. Res je sicer, da ta popravljeni proporcionalni sistem ne bo omogočil, da bi vsak volilni okraj imel svojega poslanca (to se prav lahko zgodi tudi Izoli op.a.). Se pa bo z odpravo nacionalnih strankarskih list mogoče temu približati.

Več se v tem sistemu okrajev, ki so po številu volilcev različno veliki, niti ne da storiti, kajti ne bilo ravno pošteno, da ima okraj z na primer okoli 8000 volilci enega poslanca, enako enega pa tudi okraj z 20.000 volilci. To bi pomenilo, da je glas volilca v manjšem okraju vreden več kot dva glasova volilca v večjem okraju.

OBVESTILO

STAVBENIK SERVISNE STORITVE

obvešča vse najemnike poslovnih prostorov
in stanovanj last Občine Izola ter poslovne partnerje,
da se bo enota koncesijske dejavnosti preselila
**iz Cankarjevega drevoreda 17 v Izoli na
Postojnsko 5 v Izoli**

Na novem naslovu bomo od 31.07.2000. Prav tako je od
tega dne spremenjena tudi telefonska številka, ki bo

640-39-53

in

640-39-54

Hvala za razumevanje.

Po volilnem zakonu se na podlagi doseženih izidov za posamezne kandidatne liste v posamezni enoti določi, koliko - če sploh - je bilo neposredno izvoljenih poslancev. To se je izračunalo tako, da se je število veljavnih glasov v enoti delilo z 11 (poslanskimi mesti). S tem se dobi potrebno število glasov za neposredno izvolitev poslanca. Ustavni zakon je za izračunavanje koliko neposrednih mandatov določil Droopov količnik. To je, da se število oddanih glasov v enoti ne deli z 11, ampak z 12. To seveda pomeni, da se meja za dodelitev neposrednega mandata zniža. Ta Droopov količnik naj bi povzročil, da bo poslej neposredno izvoljenih 10 do 15 poslancev več. Na volitvah leta 1992 je bilo neposredno izvoljenih 38 poslancev, leta 1996 pa že 52. Preostanek do 88, kolikor jih brez dveh poslancev narodnosti šteje naš parlament, se je na prejšnjih volitvah izračunavalo na podlagi že omenjenih ostankov glasov v volilnih enotah. Te so seštel na državni ravni in na podlagi D'Hondtove metode izračunali, koliko mandatov še pripada posameznim strankam. Tu sta nastali naslednji dve "napaki", ki jih ustavni zakon odpravlja.

Prva je ta, da je računanje mandatov na podlagi ostankov glasov bilo v prid majhnim strankam in v škodo velikim. Tako so SNS, DeSUS in morda tudi SKD in ZLSD na zadnjih volitvah na ta račun dobile kakšnega poslanca več, medtem ko se recimo za LDS predvideva, da je glede na osvojenih 27 odstotkov glasov izgubila tri sedeže (po izračunih strokovnjakov bi imela LDS, če bi pred štirimi leti veljal sedaj dopolnjeni volilni sistem, v parlamentu 28 poslancev, SLS 20, SDS 17, SKD 10, ZLSD 9 in DeSUS 4 poslancev).



Ustava zdaj ukazuje, da se te preostale mandate razdeli na podlagi osvojenih vseh - ne več torej ostankov - glasov za posamezne liste na državni ravni. Preostanki se torej delijo sorazmerno osvojenim glasovom. Toda to je manjša "napaka",

čeprav je v razmerju moči v parlamentu 45:45 seveda lahko odločilna. Z vidika zahtev "ljudstva" je pomembnejša nacionalna strankarska lista. Gre za idejo strankam omogočiti, da del poslancev izberejo kar same. ne glede na to, kako so se odrezali na volitvah. Tako na nacionalno kandidatno listo zapiše imena teh svojih funkcionarjev in po odločbi ustavnega sodišča jih mora tudi javno objaviti. Ta lista vstopi v igro pri prej omenjeni drugi posredni delitvi mandatov. Mandate, ki posamezni listi še pripadajo po razdelitvi neposrednih, so namreč delili tako, da so jih polovico dobili najbolj uspešni kandidati iz volilnih enot, ki so imele največje ostanke, drugo polovico pa kandidati s seznama nacionalne liste. Leta 1992 je tako s pomočjo nacionalne liste v parlament prišla Polonca Dobrajc in še trije drugi poslanci SNS, med štirimi "nacionalci" SLS je bil takrat recimo Marjan Podobnik, pa še nekaj znanih imen med skupaj 19 poslanci z nacionalnih list. Na primer Izidor Rejc (SKD), France Bučar (Demokrati), Jožef Školč (LDS) in Janez Janša (SDS).

Pred štirimi leti nekatere stranke niso izkoristile te v javnosti zelo kritizirane bližnjice za svoje funkcionarje. Tako imamo v tem parlamentu le šest poslancev z nacionalnih list. To so Franc Zagožen (SLS), Zmago Jelinčič in Rafael Kužnik (oba SNS) ter kar trije kršćanski demokrati: Izidor Rejc, Miroslav Mozetič (oziroma zdaj Nada Skuk) in Marijan Schiffrer. Ti seveda praviloma niso bili iz volilne enote z največjim ostankom in tako je prihajalo do nesorazmerja, da je bilo v eni enoti izvoljenih osem, v drugi pa 15 ali več poslancev. Poslej je ta privilegirana možnost izvolitve odpravljena.

(povzetek J.P. - Dnevnik)

KDAJ BODO DOLOČENA PLAKATNA MESTA?

Volitve poslancev v državni zbor bodo 15. oktobra, občine pa morajo najkasneje do 16. avgusta določiti plakarna mesta, ki jih bodo razdelile med kandidate za volitve. Občine morajo za volilne kampanje zagotoviti tudi nekaj brezplačnih plakatnih mest.

Določitev plakatnih mest se je v Izoli zgodila takorekoč tik pred zdajci, saj so seznam pripravili prav na zadnji dan (16.8.) žrebanje mest pa se bo zgodilo tako kot je z zakonom določeno oziroma zapisano v obvestilu, ki ga objavljamo na sosednji strani.

LEVA ALI DESNA IZOLA?

(Mef) Če je kdo verjel, da se razmerje sil v Izoli še dolgo ne bo spremenilo, ker je volilno telo bolj ali manj izdelano že iz povojnih časov, potem ga 15. oktobra letos lahko doleti nepričakovana streznitev v obliki opazne prevetritve razmerja političnih odnosov v Izoli. In če je kdo verjel, da se bo, tako kot v Sloveniji, vse obrnilo na glavo tudi v Izoli, je bil gotovo velik optimist, ker je za kaj takšnega enostavno premalo možnosti. Kakšen volilni izid bomo torej dobili v Izoli ob letošnjih državnoborskih volitvah? Po mojem skromnem mnenju bomo doživeli manjše premike navgor in navzdol, brez bistvenega premika na levo ali na desno, toda z jasnim opozorilom doslej vladajočim, naj se z ljudmi ne igrajo preko vsake mere, saj volilci zdaj že vedo, da štejejo dejanja in ne besede.

Koga bomo sploh volili v Izoli? Seveda bomo dobili predvsem kandidate, ki bodo zatrjevali, da bodo s svojo izvolitvijo v državni zbor skrbeli za interese Izole in Izolanov, malokdo pa bo povedal, da imajo bodo letošnje volitve predvsem velika trgovina in zahtevn matematična ter to, da imajo za izvolitev v državni zbor bore malo možnosti. Prav lahko se namreč zgodi, da Izolani tokrat v državnem zboru sploh ne bomo imeli svojega soobčana, v najboljšem primeru pa bomo morda imeli kar tri.

Po doslej znanih informacijah bo na listi **LDS s podporo ZZZP** kandidiral dosedanji poslanec, **dr. Mario Gasparini**, ki sicer ne bo mogel ponuditi posebej bogate bere prispevkov z dosedanjega mandata, vendar se še vedno marsikomu zdi kar primeren oziroma, drugače rečeno, najmanj škodljiv. To bo sploh veljalo za njegovo stranko, ki se je za te volitve okrepila z lokalpatrioti iz **Zveze za Primorsko**. Zanimivo je, da bo predsednik ZZZP, sicer Izolan in izolski svetnik in podžupan **Branko Mahne**, kandidiral na listi LDS v Ilirski Bistrici, kjer ta donedavno vladajoča stranka nima svojega obetavnega kandidata.

Nič bolj jasne niso stvari v **Združeni listi**, kjer je jasno predvsem to, da bo na kandidatni listi županja **Breda Pečan**, ki morda edina lahko računa na neposredno izvolitev, seveda pa je vprašanje kako bodo ravnali tudi njeni tradicionalni volivci. Nekaterim morda ni do tega, da bi odšla v državni zbor, ker so zadovoljni z njo kot županjo, drugi pa ji očitajo nekatera njena stališča, posebej tista o gradnji garaže na svetilniku. Še najbolj verjetno je, da bo županja izvoljena v DZ, hkrati pa funkcijo županje opravljala neprofesionalno, saj ji to omogoča občinski statut. Seveda je vprašanje, če bodo na to pristali v LDS, kjer imajo kar dva podžupana (če upoštevamo sodelovanje z ZZZP) in lahko se zgodi, da bodo zahtevali nadomestne volitve, kar bi pomenilo, da se obeta Izoli župan iz njihovih vrst.

Kako bo ravnala stranka upokoencev **DeSUS** še ni čisto znano. Po njihovem mnenju bodo s svojo kandidaturo računali na glasove svojih volivcev in nekaj LDS-ovskih, bolj verjetno pa je, da bodo glasove pobirali kandidatinji **ZLSD**. O mineštrih, ki je nastala na **desnici** bi lahko napisali romane. Končno se je tudi v Izoli zgodila ustanovitev občinskega odbora **SLS-SKD Ljudske stranke**, na kateri je "ta kratko" potegnil dosedanji predsednik in svetnik **SLS, Loredan Kaligarič**, ki se je zavzemal za združitveni sestanek namesto ustanovnega, končalo pa se je tako, da ga ni v vodstvu nove stranke. To vodi **Marlon Kovačič** (ex. SKD), saj je njegova bivša stranka v Izoli, po kadrih in po organiziranosti, bistveno močnejša od SLS. Podpredsednika odbora sta postala **Leon Čebulj** (zdaj že ex. SLS) in **Aleksander Frantar** (ex. SKD). Imena svojega kandidata še niso razkrili, v igri pa je trenutno troje imen.

Še bolj enigmatično je oblikovanje občinskega odbora **Bajukove Nove Slovenije**. Na ustanovnem srečanju v Kopru je bilo tudi nekaj Izolanov, predsednik regijskega odbora je star izolski znanec **Marjan Starc** (ex. Mehanotehnika), v Izoli pa menda drži vajeti nastajajočega odbora gimnazijec **Janez Glažar**, sicer predsednik Mladih krščanskih demokratov in hkrati predsednik izolskega Mladinskega foruma. **Mladi KD** so menda kolektivno izstopili iz novonastale SLS-SKD Ljudske stranke, kar pomeni, da bodo, glede na članstvo očitno pobrali glasove "svojim" - SLS - SKD Ljudski stranki in SDS.

Socialdemokrati gredo na volitve z največ pripombami na račun zakonitosti le teh in hkrati s prepričanjem, da bodo dobili več odstotkov glasov kot na lokalnih volitvah, njihov kandidat pa bo najverjetneje **Ivan Bizjak**.

Kako se bodo v tej zmedbi znašli volivci desnih in desno sredinskih strank je težko napovedovati. Prve ocene kažejo, da znajo nekaj malega pridobiti prav Socialdemokrati, drugi pa bodo gotovo nekaj malega izgubili, saj levičarji v zadnjem obdobju le niso naredili toliko napak, da bi jih volivci kar tako zapustili. Obe manjši stranki, ki imata v občinskem svetu svoje predstavnike pa bosta bolj ali manj opazovalki dogajanja. Volivci **Istrskega demokratskega zbora** bodo verjetno podprli levico, vendar ni čisto jasno, katero. **Slovenski forum** pa je še najbolj sredinski, zato je nemogoče napovedati za koga se bodo odločili njihovi volivci. Volivci narodnosti bodo volili svojega poslanca in za razmerje sil v izolski občini njihovo glasovanje ni posebej pomembno.

Sploh pa je vse skupaj precej hipotetično, saj bo še najpomembnejše to, koliko ljudi bo sploh prišlo na volitve, kakšno bo vreme tisto nedeljo 15. oktobra in kako bo igrala nogometna reprezentanca v kvalifikacijah za svetovno prvenstvo. Kako bo volilo tistih 20 odstotkov garantiranih volivcev pa stranke že dobro vedo.

OBČINA IZOLA - COMUNE DI ISOLA

ŽUPANJA

Številka: 352-01-13/00

Datum: 16. avgust 2000

Na podlagi 3. odstavka 8. člena Zakona o volilni kampanji (Ur. l. RS, št. 62/94 in 17/97) in 15. člena Odloka o plakatiranju in oglaševanju na območju občine Izola (Uradne objave, št. 4/98 in 6/99)

objavljam

POGOJE ZA UPORABO PLAKATNIH MEST ZA VOLITVE POSLANCEV V DRŽAVNI ZBOR

1. Občina Izola ponuja organizatorjem volilne kampanje za volitve poslancev v Državni zbor, ki bodo 15. oktobra 2000, brezplačna plakata mesta na štirih lokacijah, in sicer na vsaki lokaciji za vsako politično stranko po eno plakato mesto dimenzije A 0 format, to je 1,2 m2.
2. Brezplačna plakata mesta so na naslednjih lokacijah:
 - A. Drevored 1. maja - v parku Pietra Coppo, nasproti lekarne,
 - B. križišče Jagodje - na zelenici pred križiščem iz smeri Simonov zaliv,
 - C. Livade - na koncu Partizanske ulice ob Prešernovi cesti,
 - D. Korte - pri domu KS Korte.
3. Organizatorji volilne kampanje morajo poslati vloge za plakatiranje najkasneje do četrta, 31. avgusta 2000, na naslov: JP "Komunala" Izola, Verdijeve 1, 6310 IZOLA, s pripisom "VOLILNA KAMPANJA 2000".
4. JP "Komunala" Izola bo na podlagi prispelih vlog opravila javno žrebanje za določitev vrstnega reda političnih strank na brezplačnih plakatih mestih. Žrebanje bo v četrtek, 7. septembra 2000 ob 13. uri v sejni sobi občine Izola, Sončno nabrežje 8.
5. Plakatiranje na plakatih mestih bo mogoče od 15. septembra 2000 dalje.
6. Plakata mesta, ki so organizatorjem volilne kampanje na razpolago proti plačilu, tržji JP "Komunala" Izola.
7. Cena plakatiranja se določi s sklepom županje upošteva 12. člen odloka o plakatiranju in oglaševanju na območju občine Izola.
8. Organizatorji volilne kampanje morajo na dvojezičnem območju občine Izola upoštevati načelo dvojezičnosti.

Županja
Breda PEČAN

OBČINA IZOLA - COMUNE DI ISOLA

IL SINDACO

Numero: 352-01-13/00

Data: 16 agosto 2000

In virtù del terzo comma dell'articolo 8 della Legge sulla campagna elettorale (Gazzetta Ufficiale RS nn. 62/94 e 17/97) in dell'articolo 15 del Decreto sull'affissione di manifesti e la diffusione di messaggi pubblicitari nel territorio del Comune di Isola (Bollettino Ufficiale nn. 4/98 e 6/99) il Sindaco

p u b b l i c a

LE CONDIZIONI PER L'USO DEI PUNTI DI AFFISSIONE DEI MANIFESTI PER LE ELEZIONI DEI DEPUTATI ALLA CAMERA DI STATO

1. Agli organizzatori delle campagne elettorali per le elezioni dei deputati alla Camera di Stato, indette per il 15 ottobre 2000, il Comune di Isola offre gratuitamente in uso le superfici per l'affissione dei manifesti in quattro ubicazioni, e precisamente in ciascuna delle ubicazioni ad ogni partito la superficie sufficiente per l'affissione di un manifesto del formato A0 ossia 1,2 m.q.
2. I punti di affissione gratuiti si trovano rispettivamente:
 - A. in Viale I Maggio - nel parco Pietro Coppo, di fronte alla farmacia,
 - B. all'incrocio di Jagodje - sull'area a verde prima dell'incrocio, accedendo da San Simon,
 - C. a Livade - in fondo a Via dei Partigiani, presso Strada Prešeren,
 - D. a Korte - presso la sede della Comunità locale Korte.
3. Gli organizzatori delle campagne elettorali devono presentare le rispettive richieste per l'affissione dei manifesti entro giovedì, 31 agosto 2000, al seguente indirizzo: Azienda pubblica "Komunala" Isola, Via Verdi n. 1, 6310 ISOLA, con la seguente indicazione: "CAMPAGNA ELETTORALE 2000".
4. In base alla richieste pervenute l'azienda pubblica "Komunala" di Isola effettuerà l'estrazione pubblica dei numeri progressivi per la determinazione dell'ordine di apparizione dei partiti politici sui punti di affissione gratuiti. Il sorteggio avrà luogo giovedì, 7 settembre 2000 alle ore 13.00, nell'aula riunioni del Comune di Isola, Riva del Sole n. 8.
5. L'affissione dei manifesti sulle apposite superfici sarà possibile a decorrere dal 15 settembre 2000.
6. Dei punti di affissione a disposizione degli organizzatori delle campagne elettorali dietro pagamento e' incaricata l'Azienda pubblica "Komunala" di Isola.
7. Il prezzo di affissione dei manifesti viene determinato dal sindaco con relativa delibera e in considerazione dell'articolo 12 del Decreto sull'affissione di manifesti e la diffusione di messaggi pubblicitari nel territorio del Comune di Isola.
8. Nel territorio bilingue del Comune di Isola e' dovere degli organizzatori delle campagne elettorali rispettare il principio del bilinguismo.

Il Sindaco
Breda PEČAN

SEZONA BREZ PRIPOMB

Letošnja turistična sezona bo dobra, o tem ne gre dvomiti, čeprav turistični delavci postajajo vse bolj podobni kmetom in ribičem, ki glasno tarnajo, skrivaj pa si manejo roke. Po uradnih podatkih, ki jim je treba dodati še nekaj neuradnih nočitev je gostov letos več kot lani, še posebej uspešen je bil junij in sredina avgusta, nekoliko pod pričakovani pa julij, ki ga je skvarilo tudi slabo vreme z algami vred.



Plaža na svetilniku je dobro obiskana in zelo čista, motijo le vonjave, ki se širijo z različnih roštiljev.

V Izolski turistični pisarni vneto zbirajo podatke o nočitvah, ki so pravzaprav edini kolikor toliko verodostojni, saj podatkov o izvenpenzijski porabi ne zbira nihče. Tako je treba na slepo reči, da so videti terase restavracij dobro zasedene in tudi kioski na kopališčih niso brez dela. Dejstvo je, da se število domačih gostov ne povečuje, saj so se mnogi odločili za letovanje na Hrvaškem, povečuje pa se priliv tujih turistov.

Kot je povedal **Branko Seljak**, direktor **HTP Belvedere**, bi bili zelo veseli, če bi takšna sezona kot je avgustovska trajala vsaj tri mesece.



V Hotelu Marina imajo največ težav s parkiranjem.

prav sramotno zanemarjena, tako da resnično upajo, da bodo do naslednjega leta, oni ali Komunala uredili tudi to območje pod Belvederjem. V **Simono-vem zalivu** so, po besedah vodje prodaje, **Dejana Kocjančiča**, zelo zadovoljni s sezono, ki se je dobro začela že aprila in še traja, z



Avgusta je tudi na carinskem pomolu več plovil zato pa je v marini veliko prostora.



izjemo julija, ko so zabeležili manjši padec obiska pa imajo poleti vseskozi zasedene vse zmogljivosti. Povečuje se število tujih gostov, domačih pa je vse več vikend gostov, ki bodo gotovo prišli tudi v posezoni, saj so obeti kar dobri.



PRIMERJAVA ZASEDENOSTI TURISTIČNIH PRENOČIŠČ V OBČINI IZOLA za 2. vikend v avgustu 2000/1999

Izola, 31.07.2000

	Domači	Tuji	Skupaj
Hoteli	1895	1700	3595
Kampi	1209	475	1684
Zasebne sobe	662	489	1151
Skupaj	3766	2664	6430

Tabela 1: 13. do 15. avgusta 1999

	Domači	Tuji	Skupaj
Hoteli	2195	1900	4095
Kampi	1424	621	2045
Zasebne sobe	889	623	1512
Skupaj	4508	3144	7652

Tabela 2: 4. do 6. julij 2000

	Domači	Tuji	Skupaj
Hoteli	1,16	1,12	1,14
Kampi	1,18	1,31	1,21
Zasebne sobe	1,34	1,27	1,31
Skupaj	1,20	1,18	1,19

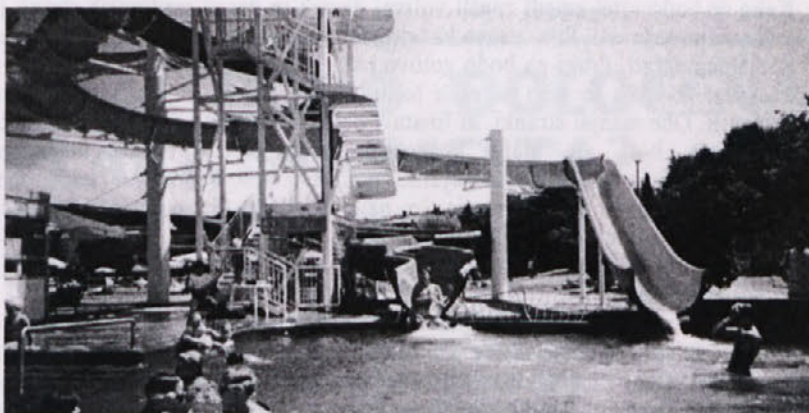
Tabela 3: primerjava vikendov 2000/1999

Podatke zbral in pripravil *Turistični informacijski center Izola*, Sončno nabrežje 4, 6310 Izola.

O tem, da so bili v hotelu Delfin bolj ali manj polno zasedeni ni treba niti govoriti, čeprav je res, da so se morali julija prvič zares potruditi tudi z reklamiranjem svojih povečanih kapacitet. V Hotelu Riviera (SGTŠ) pa so gostili številne skupine in bili do vrha napolnjeni takorek ves čas počitnic.

Bili so trenutki, ko ni bilo moč dobiti niti postelje v zasebnih sobah, čeprav bodo uradni rezultati gotovo pokazali drugače, vendar pa je res, da tdi zasebni sobodajalci ne morejo biti ravno nezadovoljni.

Za konec še o napovedih za posezono. Trenutno iso rekordne, vse pa bo odvisno od vremena. Vremenarji napovedujejo vroč september, to pa lahko pomeni, da bomo uristični kraj tudi po Ribiškem prazniku, ki bo tokrat od 25. do 27. avgusta.



To poletje v Izoli še ni bilo niti ene utopitve. Očitno plavalni mojstri in vse bolj urejena kopališča prispevajo svoje.

RIBIŠKI PRAZNIK FESTA DEI PESCATORI

Izola - Isola / 25., 26., 27. 8. 2000

Petek / Venerdi, 25.8.

19.00 Promenadni koncert Godbe na pihala / Esibizione in marcia di bande musicali

LONKA

20.30 nastop glasbene skupine / Complesso musicale **BOTRI**

VELIKI TRG / PIAZZA GRANDE

20.30 nastop glasbene skupine / Complesso musicale **THE KRONIX & ZORAN PREDIN, ANA PUPEDAN**

ARRIGONI letni kino / cinema estivo

20.00 **SUMMER PARTY** Projekt društva ATELJE 2050, društva EM CULTURE

Predstavitev kolekcije **modnih kreatork, modnega nakita, foto performance "party fotografije"**

Daniela Novakoviča, projekcija računalniških in video animacij, glasbeni program HOUSE FM ekipa z gosti - DJ- gost iz ZDA / Progetto ATELJE 2050 delle associazioni EM CULTURE

Presentazione delle collezioni **di creatrici di moda, gioielli di moda, foto performance "Party della fotografia" di Daniele Novakovič, proiezione di animazioni video e di computer, programma musicale del gruppo HOUSE FM e di ospiti - DJ degli USA**

MANZIOLIJEV TRG / PIAZZA MANZIOLI

19.30 **animacija najmlajših / Animazione dei giovanissimi**

20.30 **glasbeni program - Mlade glasbene skupine / programma musicale - vari gruppi musicali giovanili**

Sobota / Sabato, 26. 8.

16.30 - 19.00 **konjeniška ALKA na Svetilniku / a Puntagallo la "Giostra dell' Alka"**

7.00 - 01.00 **Ribiške delavnice, igre v organizaciji društva Menola**

/ mini vlečenje vrvi, plezanje po vrvi / **laboratorio di attività di pesce e giochi organizzati dall' Associazione "Menola"- tiro della minifune, corda della "Cuccagna"**

LONKA

19.00 nastop plesne skupine / Complesso di ballo **LATINO**

20.30 nastop glasbene skupine / Complesso musicale **Corrado & Brandy z ansamblom**

VELIKI TRG / PIAZZA GRANDE

20.30 nastop glasbene skupine **MARIA DEL CARMEN Y SU SON (CUBANO)**

MANZIOLIJEV TRG / PIAZZA MANZIOLI

19.30 gledališka predstava - **poulični teater / Rappresentazione teatrale a "teatro in piazza"**

20.30 **ZMELKOW**

ARRIGONI - letni kino / cinema estivo

19.30 **gledališka predstava in instalacija / Rapresetazione teatrale**

21.00 **koncert alternativne glasbe / Concerti di musica alternativa :**

KHONS (Lendava), SARRA (Rog. Slatina), DORYAN GRAY (Izola) EJAKULA (Izola, Koper)

Nedelja / Domenica, 27.8.

LONKA

19.00 **program za otroke / čarovnik, animacija / programma per bambini / Il mago intrattiene**

20.30 **glasbena skupina / complesso musicale MALIBU**

VELIKI TRG / PIAZZA GRANDE

20.30 **glasbena skupina / complesso musicale KONTRABANT in**

trebušna plesalka / e danzatrice del ventre NURFEL

ŠPORTNE AKTIVNOSTI / ATTIVITA' SPORTIVE

Sobota / Sabato, 26.8.

9.00 - 15.00 **odbojka na mivki turnir / torneo di Beach-volley / San Simon /**

9.00 - 18.00 **tenis - dvojice - turnir / torneo di tennis a coppie / San Simon /**

14.00 - 17.00 **match race v mandraču - razred Optimist / match race nel mandrachio - classe Optimist**

nedelja / domenica, 27.8.

9.00 - 15.00 **nogomet / torneo di calcio giovanile / Mestni stadion - Stadio comunale**

NOGOMET

KORTEŽANI NA NOVEM IGRIŠČU

Igralci Avtoplusa iz Kort se pripravljajo na začetek tretjeligaškega prvenstva, prvo tekmo pa bodo odigrali 27. avgusta proti starim znancem iz Tolmina. Seveda bo takrat še posebej slovesno, saj bodo spet igrali prvenstvene tekme na domačem igrišču na Maliji, ki so ga v preteklem letu razširili in v celoti obnovili, tako da je danes ena najlepših travnatih nogometnih površin v slovenski Istri.

Klub so sicer zapustili nekateri dobri igralci (vratar Francarli, Omanovič in Lokas), prišli pa so "Izolani", Čendak, Sirotič in Jankovič. Odigrali so nekaj prijateljskih tekem, včeraj (sreda) pa so imeli za partnerja prvotigaše iz Kopra.

MNK IZOLA ŠE UPA

Pri MNK Izola se, vsaj uradno, še niso poslovili od upov za uvrstitev v tretjeligaško prvenstvo. Kot je znano so Medobčinski nogometni zvezi naslovili vlogo za razširitev lige, ki bo zdaj imela celo neparno število moštev, vendar so bili, vsaj po mnenju funkcionarjev NZS, prepozni, tako da od vsega skupaj ne bo nič in se bodo morali sprijazniti z igranjem v primorski ligi. Najpomembnejša okrepitev moštva je gotovo "veteran", prekaljeni višjeligaški igralec Kraja, ki se je pri skoraj 40-tih letih ponovno aktiviral z željo, da pomaga klubu k napredovanju v višji rang tekmovanja.

Sicer pa so s tekmovanji začele mlajše selekcije MNK Izola. Mladinci so v Velenju visoko izgubili s 7:0, kadeti pa so doživeli blažji poraz z 2:1.

JADRANJE

SOLIDEN NASTOP EVROPEJCEV

Na evropskem mladinskem prvenstvu jadralcev v razredu Evropa, ki je bilo prejšnji teden v Napoliju, so nastopili kar štirje izolski jadralci, ki so se v konkurenci, s katero so se prvič srečali, kar dobro znašli.

Med dekleti je jadrlo 92 jadralk, zmaga je šla na Norveško, od Slovenk pa je bila najboljša Pirančanka Teja Černe (39), Anja Dorošenko je bila 45 - ta, Taja Abram pa 62-ta. Pri fantih je jadrlo 97 jadralcev, Gregor Lisjak iz Pirana je bil najboljši od Slovencev (42), Al Markočič je bil 69-ti, Gregor Macarol pa 80 - ti.

Ta konec tedna pa bo v Izoli jadrlna regata ob Ribiškem prazniku na kateri bodo sodelovali jadralci v razredih Optimist, Evropa in Fireball.



BALINANJE

Balinarsko društvo Jagodje je konec prejšnjega meseca priredilo veliki mednarodni turnir - Memorial Ivana Cottiča, preminulega člana društva, ki je veliko pripomogel pri izgradnji balinišča ter objekta KS Jagodje. Sodelovalo je 16 ekip balinarjev iz zamejstva, Italije, Hrvaške in Slovenije. Tekmovanja so potekala v pristnem športnem in prijateljskem vzdušju



VESLANJE

Za nami sta dve mednarodni veslaški regati na katerih so uspešno nastopili tudi veslači obeh izolskih klubov. Na svetovnem prvenstvu mlajših članov na Danskem so nastopili le veslači VK Argo Izola, na svetovnem mladinskem prvenstvu v Zagrebu pa tudi dva veslača VK Izola. O dosežkih na mladinskem prvenstvu smo se pogovarjali z **Vladom Krulčičem**, trenerjem VK Izola.

- **Ste z doseženim rezultatom posadke dvojnega četverca v katerem sta veslala Barač in Pišlar zadovoljni.**

- Načrtovali smo, da bi z rezultatom 6.04 prišli v mali finale, tam nekje okoli osmega do desetega mesta. Več od tega si nismo upali pričakovati, toda na koncu se je čoln uvrstil v finale in osvojil dobro šesto mesto. Pred prvenstvom bi to mesto takoj "kupili", po finalu pa smo imeli občutek, da bi morda lahko dosegli celo več. Po mojem mnenju so fantje izgubili kakšno mesto zaradi neizkušenosti, sicer bi bili še bolj veseli.

- **Kdaj je dejansko nastal ta četverec?**

- Oblikovali smo ga na začetku julija, ko smo na Bledu preizkušali vse variante in smo ugotovili, da je ta kombinacija kar dobra.

- **Kombiniranje je nasploh značilnost zadnjega veslaškega obdobja. Morda je bil Erik Tul "žrtev" teh kombinacij.**

- Ni moje, da to ocenjujem, vendar je takšno ravnanje praksa povsod, saj nima smisla, da imamo v državi dvajset

flokistov pa nobenega četverca. Pri Eriku bi morda prej lahko ugotovili, da četverec v katerega so ga postavljali ni dovolj dober in bi se s kakšno tekmo več lahko kvalificiral v skifu. Tudi v tem četvercu so v bistvu skifisti. Barač je prvi med mladinci v državi, Pišlar tretji, Ganza (PI) četrti in Rodela peti. Dejansko so to sami finalisti s prvomajske regate med mladinci. Seveda pa smo ocenjevali, da bo tako najbolje, saj recimo Baračev končni čas v skifu ne bi zadoščal za vidnejšo uvrstitev.

- **Kako je šla sama vožnja v finalu?**

- Kot običajno so začeli zadaj in se nekje pri sredini proge začeli prebijati naprej. Prišli so do četrtega mesta, več pa ni šlo in takrat se je ustavilo, tako da so končali na šestem mestu. Zato so bili najprej malo razočarani, kasneje pa smo vsi skupaj ocenili, da je to dober dosežek.

- **Kaj bo s to posadko vnaprej?**

- Tudi kiropraktik, ki smo ga imeli na voljo in nam je pomagal pri lajšanju bolečin Barača in Ganze je dejal, da je prednost tega čolna v tem, da so vsi štirje kot eden. Skupaj hodijo ven, prijateljujejo in so sploh prava ekipa. Od te ekipe ostanejo še trije mladinci, tako da bomo lahko sestavili dober četverec.

POGLED S STRANI

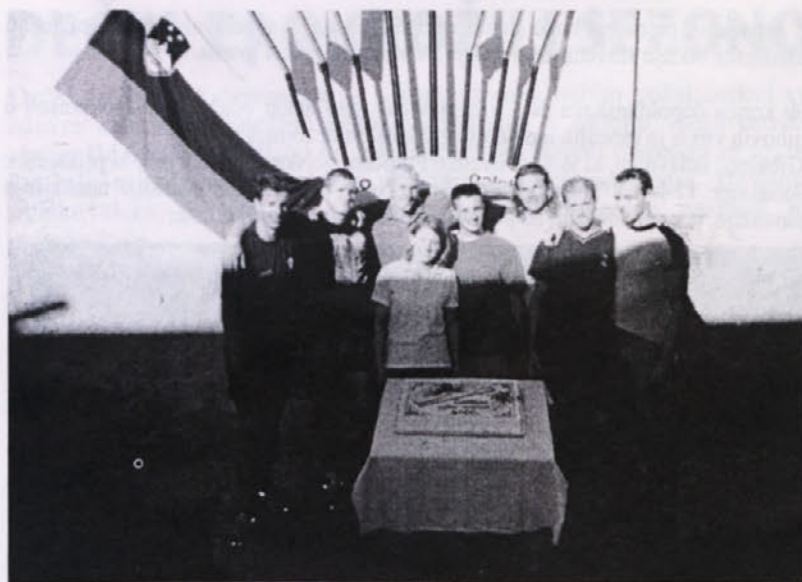
piše ŽARKO KOVAČIČ

Tako, lenarjenja je konec. Kljub vročini je vsakdanost oživila rokometna dvorana.

Oba rokometna kluba sta štartala v novo tekmovalno sezono. Dekleta pod vodstvom Vilija Bana so že tri tedne v pogonu, fantje pa dva tedna. Pri obojih novih obrazov ni, oboji stavijo na domače. Obe "novi metli"

(Ban in Šubašič) poudarjata fizično pripravljenost in znoja je že nekaj prelito. Ob vsem novem se morajo tudi igralci in igralke dokazati in si zaslužiti "prvo postavo". Vsi začetki so težki, ob tej vročini polniti akumulatorje pa je še toliko bolj zoprno. Najbolj "osovražen" del priprav, vendar pa izmikanje treningom bolj škodi kot koristi. Uprave so prekinile tudi siesto in se lotile tekočih zadev. Če odmislimo denar, se stvari kar dobro vrtijo, začetek tekmovanja je pred vrati (dekleta 17.9.), moška stran nekoliko kasneje. Dekleta bodo odigrala kar precej pripravljalnih tekem in skušale že na začetku prevzeti primorski primat. Naši sosede Piran (z novim trenerjem Isakovičem), Škofije pa

računajo na bivše igralke, seveda ne bodo zato. Po dveh kolih pa bo jasno tudi to saj se srečamo prav z njimi. Tokrat je kar nekaj "jokerjev" na naši strani, ali jih bomo izkoristili? Moško stran mučijo še "lanski" problemi in precej volje bo potrebne za sanacijo. Strokovno delo je razdeljeno, vendar pa bodo problemi z licencami. Mlajše selekcije naj bi koordiniral Klavdij Radojkovič, starejše pa Šubašič. Ker Šubašič še nima slovenske trenerske licence je zanimivo vedeti, kdo bo uradno vpisani trener. Ne gre dvomiti o rokometnem znanju Šubašiča, toda pravila so taka. Kot vedno ne gre brez problemov, bilo bi preveč lepo tudi za nas.



ZADOVOLJNI ČLANI VK ARGO IZOLA

Veslačev oziroma trenerja VK Argo, Iztoka Butinarja, žal nismo uspeli dobiti za pogovor, zato pa so nam iz kluba poslali zapis o letošnji sezoni in rezultatih njihovih tekmovalcev na največjih mednarodnih tekmovanjih. Zapis objavljamo brez redakcijskih popravkov.

V letošnji veslaški sezoni smo si zastavili plan dela in način izvedbe tega plana. Ker nam sredstva, ki jih dobivamo s strani občine preko Centra za šport... ne zadoščajo za izvedbo vrhunškega dela, smo se v klubu dogovorili z veslači in starši veslačev za obliko pomoči pri izvedbi tega programa. Izvedli smo priprave na zunanjih ustrežnejših lokacijah za veslanje, kar je bil tudi največji obseg priprav, ki se je do zdaj izvedel v našem klubu. Podali smo se tudi v finančno zelo zahteven projekt in sicer **nabavo dveh tekmovalnih čolnov: dvojnega četverca in dvojnega dvojca**, brez katerih nismo mogli načrtovati dobrih rezultatov. Vemo pa, da si lahko le s tem pridobimo ugodnejši položaj pri sponzorjih, kot samo ga imeli v trenutku pred sezono. Poleg tega smo imeli večji izdatek s popravilom prikolice za prevoz čolnov, nakup kombija pa nas še čaka, kakor tudi obnova prostorov, telovadnice in veslarne.

Vse plansko izvedene aktivnosti so 100% izpolnile zastavljeni plan - da z rezultati dela uvrstimo v **Slovensko veslaško reprezentanco 7 članov V.K. Arga Izole**, kar se je po mnogih letih tako številčno tudi zgodilo.

Na mladinskem svetovnem prvenstvu v Zagrebu smo imeli dve posadki: **Krajcar Erika**, ki je v najštevilčnejši konkurenci enojcev zasedel skupno **20. mesto** in **Rehar Majo**, ki je veslala v kombinaciji z mariborsko veslačico **Andrejo Kolander** v dvojnem dvojcu in sta zasedli **11. mesto**. Posebej smo ponosni na to, da imamo **po kar 40. letih žensko predstavnico na svetovnem prvenstvu** in da smo uspeli tudi žensko veslanje povzdigniti na vrhunsko raven. Seveda računamo nanjo še v bodoče, saj je bila letos prvo leto mladinka.

Svetovnega prvenstva za člane "B" v Dösbürgu na Danskem sta se udeležili tudi dve ekipi: **Hrvat Danjel** v enojcu za lahke veslače in zasedel **14. mesto**, ter ekipa dvojnega četverca, na katero smo v klubu najbolj računali: **Božič Boštjan, Gustinčič Tilen, Jovičič Zoran in Žolgar Ivan**, ki so zasedli **5. mesto**, niso pa imeli tiste "športne sreče" kot pravimo, saj so imeli slabo vreme, kateremu je bila izpostavljena prav njihova proga, pogoji pa niso bili enakovredni in tako jim je ostal grenak priokus, da zastavljenega cilja ni bilo mogoče uresničiti - ta pa je bil kolajna. Vsekakor pa je bil naš četverec velik uspeh, saj smo sami sestavili posadko, ki se sestavlja iz najboljših posameznikov v Sloveniji. Ravno ta ekipa je na skupnih pripravah reprezentance Slovenije pokazala dobro pripravljenost in zanesljivost.

V naslednji sezoni bomo kvaliteto veslačev dvignili na višjo raven, kar zagotavlja še boljše rezultate. Mlajše kategorije imamo številčno zasedene, pridno in vestno delajo in dosegajo lepe rezultate v veslanju. V letošnji sezoni smo imeli enega olimpijskega kandidata, ker pa se je naš plan pokazal v vseh platih pozitiven - najbolj pa za same veslače, ki pa so bili izredno zadovoljni, delamo na naslednjem 4 letnem obdobju s ciljem večih olimpijskih kandidatov.

Za konec - pa čeprav se je z njimi vse sploh začelo, se zahvaljujemo: trenerju Iztoku Butinarju, veslačem in veslačici, njihovim staršem, vodstvu kluba in vsem, ki ste nas podprli v našem projektu in verjeli prav v njih - garače, ki so vaše in naše zaupanje povsem upravičili.

VK Argo Izola

SREČANJE UPOKOJENCEV PRIMORSKE V KOPRU

Društvo upokojencev Izola vabi upokojence, da se udeležijo srečanja primorskih upokojencev, ki ga organizira Zveza društev upokojencev Mestne občine Koper.

Srečanje bo v Kopru v večnamenski dvorani na Bonifiki, ki bo 9. septembra 2000. Prihod na prireditveni prostor bo od 10. do 10.45 ure.

PROGRAM: pričetek ob 11. uri
- pozdravni nagovori
- slavnostni govor

KULTURNI PROGRAM:

- pihalni orkester
- koncert pevskih zborov (100 pevk in pevcev)
- deklamacije

Sledi družabno srečanje s plesom. Igral bo ansambel Ottavia Brajka.

Odhod bo z avtobusom izpred nekdanje Lipe ob 10. uri.
Prevoz bo brezplačen.

Vabljeni!

Društvo upokojencev Izola

V centru Izole NUDIMO V NAJEM samostojen
POSLOVNI PROSTOR v izmeri 126 m²
z VEČJIM LASTNIM PARKIRIŠČEM.

Objekt je primeren za različne trgovske, obrtniške, servisne ali storitvene dejavnosti. V neposredni bližini oddamo v najem tudi pisarniške prostore.

Dodatne informacije:

INKA d.o.o., p.p. 124, Izola, Tel.: 600 520

KOTIČEK

> GRATIS POVEČAVA <

**ob razvijanju filma in izdelavi slik Vam
PODARIMO BREZPLAČNO POVEČAVO
enega od posnetkov v format 20x30 cm**

Tel.: 066/ 647 - 050, Drevored 1.maja 4a, Izola
Tel.: 066/ 646 - 211, HTP San Simon, Morova 25

Vitalis

fitnessstudio

IZOLA / Ljubljanska 51 / tel. 648-042

Novi sezonski popusti!

POLETNI URNIK

pon-pet od 9 - 12 in 18 - 22 ure

- skupinski družinski popusti
- program za učinkovito hujšanje
- izredno ugodne karte za mlade
- brez letne vpisnine

Obiščite nas na LJUBLJANSKI 51 v Izoli

POLETJE V GLEDALIŠKIH DELAVNICAH

Že drugo leto zapored poteka v tem tednu v Izoli Mednarodne poletne gledališke delavnice, ki jo pripravlja Sklad republike Slovenije za ljubiteljske kulturne dejavnosti, skupaj s svojo izolsko izpostavo. Letos se je v Izoli zbralo 120 udeležencev, ki spoznavajo skrivnosti odrskega ustvarjanja pod vodstvom mentorjev v trinajstih različnih delavnicah.



To je sicer nekaj manj kot lani, kar pa je po besedah **Jurija Rudolfa**, svetovalca za gledališko dejavnost pri SLKD, zavestna odločitev, saj so Poletne gledališke delavnice razdelili na dva dela. Prvi del, ki je bil namenjen predvsem režiserjem in mentorjem gledaliških skupin, je namreč potekal že julija v Kopru. V Izoli pa so se zbrali predvsem mladi igralci in temu je v veliki meri prilagojena tudi vsebina delavnic, ki se povečini ukvarjajo z igralskimi temami. Tako so najštevilnejše delavnice dramske igre in giba, ki jih vodijo mentorji **Gasper Tič**, **Matjaž Latin**, **Sebastjan Starič**, **Branko Potočan**, **Maja Štromar** ter **Vesna Lubej**. Dobro obiskani sta tudi delavnici improvizacijskega gledališča, ki jih vodita **Mojca Funkl** in **Pete More** iz Anglije. Ob tem potekajo še lutkarske delavnice, delavnica kreativnega pisanja, ki jo vodi **Doriann Deu**, ter glasbena delavnica z mentorjema **Borutom Praperjem** in **Stojanom Kraljem**.



V petek zvečer se bodo mladi gledališčniki predstavili tudi na carinskem pomolu, kjer že vsak večer vadijo skupine **Gasperja Tiča**, **Sebastjana Stariča** ter **Matjaža Latina**. Ideje za zabavne prizore, ki jih bodo odigrali, so pobrali kar iz zgodovinskih anekdot Izole, za inspiracijo pa jim je služil tudi vsakdanji poletni utrip mesta. Predstavili pa se bodo tudi drugi ustvarjalci in sicer v Kulturnem domu ter pred SGTŠ, kjer tudi sicer poteka delo v delavnicah.

Letos so poletne gledališke delavnice vključene tudi v **Evropsko platformo mladinskih izmenjav**, ki nudi pisano izbiro različnih mednarodnih taborov za mlade, zato je udeležba še bolj mednarodna. Pri mednarodnem delu sodeluje pri organizaciji ljubljanski **KUD France Prešeren**.

Med udeleženci tako najdemo mlade gledališnike iz **Hrvaške**, **Avstrije**, **Italije** in **Velike Britanije**, največ pa jih še vedno prihaja iz Slovenije.



V četrtek in petek pa bodo udeleženci in mentorji sodelovali še pri snemanju mladinske oddaje slovenske televizije z naslovom **Rdeči grafit**.

Ob koncu dopoldanskega dela v delavnicah smo nekaj udeležencev povprašali o njihovih vtisih in mnenjih o poletnih gledaliških delavnicah.

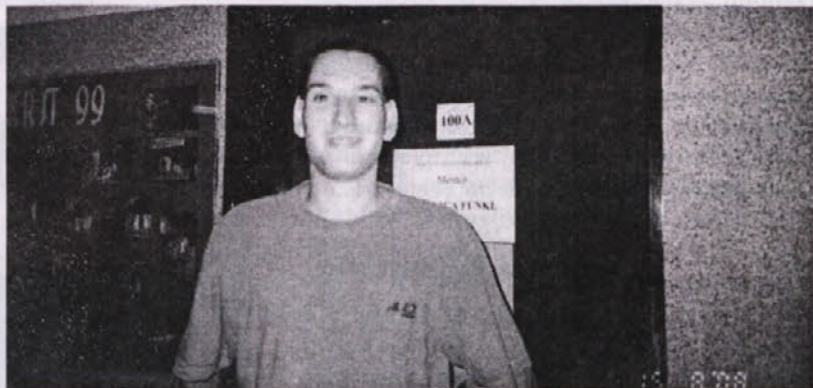
"Gibalno" delavnico, ki jo vodi **Branko Potočan**, obiskujeta dve Tjaši, ki prihajata z Goriškega: **17-letna Tjaša Strehar** je iz **Nove Gorice**, kjer obiskuje tamkajšnjo gimnazijo, o svoji udeležbi na poletnih delavnicah pa pravi takole:



"Na delavnicah sem bila že lani, obiskovala sem improvizacijsko delavnico pri **Mojci Funkl**, letos pa sem se odločila za **gibalno delavnico**. Z gledališčem se ukvarjam pri **Amaterskem mladinskem odru**, ampak to je klasično gledališče, ukvarjamo se s klasičnimi gledališkimi igrami. Na Goriškem tudi sicer prevladuje te vrste gledališče, poleg Mladinskega odra deluje veliko skupin tudi na šolah, kjer so mentorji igralci Primorskega dramskega gledališča. Žal na Goriškem nimamo impro gledališča, kar je škoda, saj je to zelo zanimiva stvar. Znanje, ki ga pridobivamo v delavnici, ki jo obiskujem je zagotovo koristno, predvsem za gib na odru, saj pri tem pridobiš neko stabilnost, neko sigurnost."

Tjaša Dornik ima 16 let in prihaja iz italijanske Gorice, kjer obiskuje klasično gimnazijo: "Z grščino in latinščino - to vedno poudarim," pravi in nadaljuje: "V gibalni delavnici mi je všeč, ker je tu veliko 'movinga', pa to, da delamo te skoke, kot pri 'dirty dancingu' - to je zelo lepo. Sicer pa mi je nasploh všeč gledališče, ples, televizija - delam tudi na **TV Primorka** - tako da sem se že večkrat udeležila takšnih gledaliških delavnic. Letos sem se sodelovala na improvizacijski delavnici v Novi Gorici, ki jo je vodil **Matjaž Javnik**, obiskovala pa sem tudi **Dramsko šolo Barice Blenkuš**."

Med udeleženci improvizacijske delavnice, ki jo je vodila **Mojca Funkl**, je tudi **22-letni Hannes Kala** iz avstrijskega Gradca, ki sicer študira teologijo na Univerzi Karl-Franz v Gradcu, sodeluje pa pri študentski gledališki skupini, ki deluje na njihovi univerzi.



"Na poletnih delavnicah sem bil že lani in bilo mi je zelo všeč, zato sem bil takoj za, ko mi je **Edith**, ki vodi našo gledališko skupino, predlagala, da bi šel v Izolo. Tako smo sem prišli **trije udeleženci** iz dveh različnih gledaliških skupin. **Improvizacijska delavnica**, ki jo obiskujem je zelo zabavna, naša mentorica **Mojca**, pa opravlja svoje delo zelo profesionalno. Prvih petnajst minut je namenjenih ogrevanju, nato pa se gremo različne igre z različnimi scenami. Vse poteka v duhu reka, da je smeh najboljšo zdravilo."

Na vprašanje, kaj novega lahko nauči na takšnih delavnicah pa odgovarja: "Bolje komunicirati, hitreje reagirati, bolje delati z drugimi ljudmi v skupini, bolje gledati, bolje poslušati, doseči boljšo koncentracijo, predvsem pa rad igram." (K.B.)

PROGRAM PREDSTAVITVE PRODUKCIJE UDELEŽENCEV MEDNARODNIH POLETNIH GLEDALIŠKIH DELAVNIC PETEK, 18. avgust 2000

ob 17.00 v Kulturnem domu: predstavitev delavnic
Branka Potočana in **Vesne Lubej**

ob 19.00 na carinskem pomolu: predstavitev produkcije delavnic
Matjaža Latina, **Sebastjana Stariča** in **Gasperja Tiča**

ob 21.00 na ploščadi pred SGTŠ predstavitev Impro delavnic, delavnic
Maje Štromar, **Doriann Deu**, video in glasbene delavnice

DEČKI ZAOKROŽILI SEZONO

Dečki iz Sankt Petersburga so s koncertom v nabito polni cerkvi sv. Mavra zaokrožili letošnjo sezono koncertov v sklopu vseslovenske akcije IMAGO SLOVENIAE. O koncertu je dovolj povedati le to, da so bili mladi pevci deležni izredno toplega sprejema številnih obiskovalcev, ki jih na koncertih Imago Sloveniae nasploh ne primanjkuje.

Res je, da so brezplačni, res pa je tudi, da Izolani (teh je tradicionalno večina občinstva) potrebujejo tudi koncerte klasične ali vsaj nekoliko bolj resne glasbe. Zato so toplo pozdravili sicer nekoliko medel nastop Big Banda RTV Slovenija, se navduševali ob madžarskih folkloristih RAJKO in občuteno prisluhnili kubanskemu kitaristu Rodriguesu. Zborovski koncert je bil sicer po strokovni plati malo več kot povprečen, po vzdušju pa gotovo dogodek, ki ga bodo mnogi še dolgo pomnili.

Sodelovanje Izole v projektu Imago Sloveniae se iz leta v leto potrjuje kot koristno in odmevno.



- Alexandra Dimitroff - harmonika, vokal
- Johannes Kevenhoeser - klarinet, sopran saksofon
- Karel Komnatoff - trobenta, pozavna, vokal
- Steve Lukanky - tuba
- Snorre Schwarz - bobni, vokal

18.8.2000
petek ob 21.00
DI GRINE
KUZINE
(Rusija)

Iz velikega lonca multikulture, ki se mu danes pravi Nemčija prihaja še ena skupina, ki jo sestavljajo glasbeniki različnih narodnosti in predvsem različnih stilskih usmeritev. Iz različnih znanih skupin (Jams, The Butlers, Apparatschik, The Transylvanians ...) so v Di Grine Kuzine prinesli ska, jazz in celo latinsko glasbeno izkušnje, vse to pa združili s klezmerjem, kot so ga igrali zgodnje klezmer skupine. To je seveda mogoče, saj so Di Grine Kuzine predvsem skupina pihalcev oziroma trobilcev, vedno pripravljeni na vrhunsko zabavo a tudi izjemno glasbeno doživetje, posebej ob petju harmonikašice Alexandre Dimitroff. Di Grine Kuzine so najprej nemški klezmer band, vendar z veliko znanja zaigrajo tudi na makedonske, srbske, turške in celo karibske note, seveda na njim lasten, sodoben način. Predvsem pa radi povabijo na ples, kar ob njihovem živahnem igranju niti ni posebej potrebno.

19.8.2000
sobota ob 21.00
BISCA
(Italija)

Bisca so več kot glasbena skupina. So inštitucija, zaščitni znak za sodobno glasbo Napolija in italijanskega juga, čeprav je za njimi že dvajset let glasbenih izkušenj in doživetij.

Na začetku so jih pritegnili Karibski zvoki in ritmi, potem so spoznavali srednjeevropsko glasbeno tradicijo in takoimenovani metropolitanski zvok. Od tam ni bilo daleč do elektronske dance glasbe, toda vse se je spremenilo ob srečanju s senegalskimi tolkalci. Vsaka od teh izkušenj je seveda ostala zapisana na nosilcu zvoka, tako kot naslednji skupni projekti z Ninom D'Angelom, Almamegretto in 99 Posse. Vseskozi pa so Bisca z enim ušesom obrnjeni k glasbeni tradiciji Mediterana, kar dokazuje tudi kasnejše sodelovanje z glasbeniki z Nila.

V letih od 1982 do danes so Bisca izdali 22 samostojnih albumov in 5 albumov v sodelovanju z legendarno rap skupino 99 Posse. V zadnjem letu so izdali kar dva albuma

in sicer Altrove ter Semplicemente vivo, ki so ga posneli v malem klubu z 200 poslušalci, saj glasbeni kritiki radi pravijo, da so Bisca velika skupina za izbrane poslušalce.



mediteran festival



Prvi avgustovski vikend je z Mediteranom, Heinekenom in skupino Cubismo pripeljal v Izolo kakšnih 1500 ljudi, ki so napolnili Manziolijev trg, Verdijevo in sosednje ulice. Vse se je dogajalo v ritmu salse, tudi pivo je teklo v potokih in tisti, ki so prvič prišli na festivalsko prizorišče so rekli: Svaka čast Izolani.

Dan kasneje pa so na svoj račun prišli pravi poslušalci in ljubitelji nenavadnih zvokov in ritmov. Mongolska pevka Urna je s skupino v polnem Kulturnem domu (zunaj je padal dež) pričarala čudovit večer, ki ga je k sreči posnela tudi TV Koper in ga bomo ponovno doživeli enkrat jeseni.



Predzadnji vikend se je začel s sodobnimi zvoki in ritmi duba ter drum & bassa, ki so jih prinesli neapeljski glasbeniki iz skupine Safylee'. Bilo je glasno vendar prijetno toplo in celo sosedje se niso jezili, čeprav bi se lahko.

Sobotni koncert ruske skupine Farlanders s pevko Inno Zhelanaya ter klarinetistom Sergejem Starostinom pa je prinesel največ kar lahko da tak koncert. Vrhunsko muziciranje, briljantni vokali in odlično izpeljan koncert. Ljudi je bilo veliko, manjkala je le televizija.



GALERIJA INSULA

razstavlja
akademski slikar

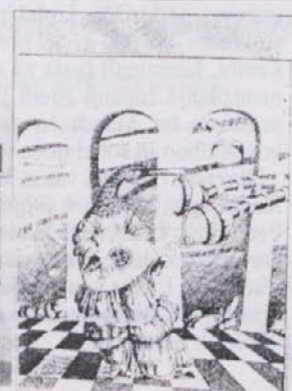
VIKTOR SNOJ

GALERIJA ALGA

VENO
DOLENC

PERORISBE

3. AVGUST
OB 20.00



ZASOLJENI DIMNIKARJI

Kar nekaj občanov je poklicalo uredništvo z vprašanjem, če je nam kaj znanega o tako visokih cenah dimnikarskih storitev, saj so na dom prejeli položnice, ki so marsikoga dobro presenetile. Stanovalci večjih blokov so celo izračunali, da s povprečno ceno dimnikarskih storitev podjetje, ki opravlja to koncesijsko dajatev, zasluži čez 100 tisočakov, delavec pa čiščenje opravi v dobrih dveh urah.

Tomaž Umek, ki je na občini Izola zadolžen za to področje je trenutno še na dopustu, izvedeli pa smo, da je podjetju iz Kopra, ki je dobilo koncesijo, že poslal pismo v katerem prosi za pojasnila o oblikovanju cene, napovedan pa je tudi dogovor s koncesionarjem na to temo. Tistim občanom, ki so klicali neposredno na občinsko upravo pa so svetovali, naj od koncesionarja zahtevajo predračun z opisom del, šele nato naj začnejo poravnovati položnice, ki so jih prejeli v teh dneh.

KAKO RASTE NAROČNINA ?

Elta d.o.o. me je na mojo željo priključila na kabelsko televizijo, kot vse druge. Od leta 1998 do letošnjega poletja plačujem vsak mesec naročnino. Ugotovil sem, da je od januarja 1999, pa do julija 2000, vsak mesec višja naročnina.

Ko sem na podjetju Elta d.o.o. v Premrlovi ulici 1 v Izoli vprašal, zakaj naročnino višajo vsak mesec, mi je uslužbenka omenjala valuto. Jaz je nisem razumel. Rekla mi je, da priključek lahko prodam nekemu drugemu. Ko sem jo vprašal, koliko bi dobil zanj, mi je odgovorila, da stane 61.000 tolarjev. Zahvalil sem se in poslovil.

Želel bi, da v Mandraču odgovorijo zakaj menjajo višino naročnine vsak mesec in do kdaj mislijo to početi.

Navajam prispevke RTV Slovenije in CATV naročnine od januarja 1.1999 pa do julija 1.2000.

RTV prispevki v 1.1999

januar: 2.001,00
februar: 2.171,00
marec: 2.171,00
april: 2.171,00
maj: 2.171,00
junij: 2.171,00
julij: 2.171,00
avgust: 2.171,00
september: 2.171,00
oktober: 2.171,00
november: 2.171,00
december: 2.171,00

leto 2000

januar: 2.171,00
februar: 2.171,00
marec: 2.236,00
april: 2.236,00
maj: 2.236,00
junij: 2.236,00
julij: 2.281,00

CATV naročnina v 1.1999

januar: 1.239,00
februar: 1.246,00
marec: 1.248,00
april: 1.265,00
maj: 1.275,00
junij: 1.279,00
julij: 1.544,00
avgust: 1.545,00
september: 1.548,00
oktober: 1.559,00
november: 1.560,00
december: 1.577,00

leto 2000

januar: 1.602,00
februar: 1.601,00
marec: 1.615,00
april: 1.635,00
maj: 1.653,00
junij: 1.666,00
julij: 1.676,00

Ernest Lupinc

ZAHVALA FILOKTETA

Izola - natančneje tunel v Jagodju - je bil v juliju prizorišče mednarodne soproductijske predstave Filoktet, ki jo je na domačem prizorišču izpeljal Primorski poletni festival. Mnogi obiskovalci so ga označili kot izjemen dogodek in neponovljiv ambient. Veseli smo, da je postavitve v Izoli doživela velik uspeh. Zdaj potuje naprej na gostovanja in na prizorišča soproductentov, v Ljubljano in Sarajevo. Ime Izole ostaja kot kraj premierne uprizoritve, tunel pa "odkritje" za mnoge prebivalci Obale in Slovenije, ki še niso peljali ali pešali skozenj.

Vsem, ki so razumeli omejitve pri prehodu v času vaj in predstav, se zahvaljujemo za razumevanje. Hvaležni smo prijazni soseski, ki nam je priskočila na pomoč: Alojzu Kocjančiču za zatočišče - garažo - ki je postala varno "skladišče" opreme, garderoba in masikirnica; Tihomiru Gojtanu za začasno parkirišče, izolskim gasilcem, ki so nam pomagali varovati naravo, slovenski vojski, ki je posodila del opreme, Osnovni šoli Vojka Šmuc za kombi, Komunali Izola za vrsto uslug, tudi Kovinotehni, čistilnici Dekleva in nenazdanje županji Bredi Pečan in Hotelom Belvedere za izvrsten zaključek premiere ter Mandraču za medijsko podporo. Verjamem, da bodo v tako gostoljubno in sodelujoče mesto ustvarjalci še radi prihajali.

Iskrena hvala tudi vsem, ki so prispevali k izvedbi drugih predstav v Izoli: od Konca igre, ki jo je v svojem skladišču gostil Delamaris, do Burke o doktorju Petelinu, v kateri se je kot izdelovalec scene izjemno izkazal Branko Leban, in Devetsto, ki bi je brez prizadevnosti posadke katamarana Prince of Venice in "fantov" z Luške kapetanije ne mogli izpeljati.

Hvala tudi Diskontu Bajt za osvežilne požirke vode, ki je blažila suha grla letošnjih nastopajočih. Nasvidenje prihodnje leto!

Neva Zajc, Predsednica PPF

IZOLSKA MISIJONARKA MED OTROKI Z ULICE

Minuli petek je v Brazilijo, natančneje v milijonsko mesto Sao Paulo, odpotovala naša sokrajanka Aleksija Bizjak. Tja pa se ni namenila kot turistka, temveč kot laična misijonarka, prva iz naše občine, ki bo svoje delo opravljala v skupnosti, ki nudi dom zapuščenim otrokom z ulice.

Dan pred odhodom sem jo obiskala na njenem domu v Izoli, kjer se je ukvarjala še z zadnjimi pripravi na potovanje, za katerega mi je povedala, da še ne ve koliko časa bo trajalo. "Kolikor bo pač potrebno," je preprosto odgovorila.

Aleksija je sicer doma v Izoli, vendar pa je že od zaključka srednje šole dalje veliko po svetu. Najprej je nekaj let živela v Angliji, kjer je študirala angleščino in španščino, po vrnitvi domov pa je poučevala, prevajala, delala pa je tudi kot radijska voditeljica na radiu Ognjišče. Njena velika ljubezen je tudi glasba, saj rada poprime za kitaro in kaj zapoje, za njo pa je že kar nekaj javnih nastopov.

Ko pa se ji je lani ponudila priložnost za delo v skupnosti sestre Elvire v Italiji ni oklevala.

"Deset mesecev sem preživela v skupnosti sestre Elvire Petrozzi v okolici Torina in se domov vrnila februarja letos. Skupnost je sestra Elvira ustanovila leta 1983, ko je začelo delovati prvo zavetišče za pomoč odvisnikom od mamil. Sedaj ima skupnost po svetu 28 tovrstnih zavetišč, ki pa niso vsa namenjena zdravljenju odvisnikov, temveč se nekatera ukvarjajo s pomočjo zapuščenim otrokom, za katere so takšne skupnosti pravi dom. Takih skupnosti je največ v Latinski Ameriki in sicer v Braziliji, Dominikanski republik ter v Mehiki. Sama se odpravljam v eno takih zavetišč v okolici Sao Paula, kjer je sedaj 35 otrok. Tja prispejo po različnih poteh, veliko jih tja pripelje policija. V skupnosti odrasčajo, obiskujejo šolo in nekateri so sedaj že stari 18 let in se podajajo v življenje."

Njeno delo v skupnosti bo, kot pravi, nadomeščati starše tem otrokom.

"To so otroci z ulice, zapuščeni in globoko ranjeni, ki potrebujejo veliko toplote, da spoznajo vrednost življenja. Sicer pa to ne bo moje prvo delo z globoko čustveno ranjenimi otroki, saj sem se v skupnosti v Torinu ukvarjala z otroki narkomanov. Delo v tej skupnosti je bilo zame neprecenljiva izkušnja in prav tam sem tudi izvedela za možnost, da bi lahko odšla kot laična misijonarka v Brazilijo. Četudi je to italijanska skupnost, pa me sedaj v misijon pošilja slovenska Cerkev." Pri tem je Aleksija še povedala, da se laični misijonarji od duhovnikov in redovnic misijonarjev razlikujejo predvsem v tem, da so slednji posvečene osebe, laični misijonarji pa nimajo zaobljub. Sicer pa je njihovo delo v bistvu enako.

Svojo odločitev pa pojasnjuje takole: "Vsak kristjan je po svoje misijonar vere v svojem okolju, kdor pa odide v svet je pač misijonar med tujimi ljudmi. Ker se mi je ponudila priložnost skrbeti za močno čustveno prizadete otroke, brez staršev, sem se odločila, da tudi sama nekaj naredim zanje, kar pač lahko."

Sedaj je Aleksija že v Sao Paulu, o življenju v Braziliji in v misijonu pa nam bo pripovedovala ob vrnitvi. Ko pač bo čas zanj. (K.B.)



Pred odhodom je Aleksija iz rok škofa Metoda Piriha prejela misijonski križ. (foto S. Čuk)

MALI OGLAS

- PRODAM DVA HRASTOVA SODA (rdeče vino), 480 literskega in 500 literskega. tel: 6420883 zvečer

KRIMINALIJE

DRAGE SARDELE

Obiskovalka se je odločila za nakup lepo dišečih in poceni sardel pri Hotelu Delfin. Ko je sardelice poceni kupila je ugotovila, da niso bile tako poceni, saj ji je medtem nekdo ukradel denarnico.

Turist iz Šentilja pa je bil še bolj presenečen, saj so mu denarnico ukradli akorekoč pred očmi. V kiosku pri hotelu Delfin se je pogovarjal s prijateljico in nenadoma denarnice ni bilo več. Še sreča, da je prijateljica ostala.

POCENI BENCIN

Iz bencinske črpalke sporočajo, da je kar precej voznikov natočilo gorivo, potem pa so jo mirno ucvrli novim kilometrom nasproti. Verjetno niso niti prišli do blagajne, sicer bi videli, da je tam postavljenih nekaj kamer, ki vse to lepo beležijo.

PRESIHAJOČE ZAJLE

Občana iz Livad, oba radioamaterja imata še naprej težave s sosedi. Čeprav s komunikacijami ne bi smela imeti težav jima sosede kar naprej režejo zajle s katerimi imata na stanovanjski blok pritrjeni radioamaterski anteni. V komunikacijo se bo zdaj vključil tudi vodja policijskega okoliša.

AGREGAT JE USAHNIL

Na Baredih je neznanec ukradel agregat ameriške izdelave in rdeče barve, moči 218 KW in vsega leto dni star. In kako je prišel do njega? Enostavno je snel vrata s tečajev in prenosna elektrika je šla z njim.

FRANCOSKA FRANCOZINJA

Pred plažo v Simonovem zalivu je Francozinja zadela tam parkirano vozilo in se naredila Francozinjo ter mirno odpeljala naprej. Ustavili so jo na slovensko hrvaški meji in morala je nazaj v Izolo na Kristanov trg.

POPLAVA V NAZORJEVI

V enem od stanovanj v Nazorjevi ulici se je bojler utrgal s stene kopalnice in pri tem so se potrgale tudi vodovodne cevi, tako da je voda veselo brizgala po stanovanju. Mimogrede je dobro zalila še dve stanovanji v spodnjem nadstropju, tako da je nastalo za kakšen milijon dolarjev škode.

NI BIL MOLJ

V knjižnici pri Osnovni šoli Livade se je tam zaposlena knjižničarka tako zatopljeno posvečala knjigam, da ni opazila nepridiprava, ki ji je medtem sunil denarnico z denarjem in dokumenti vred.

KRIZA S PARKIRANJEM

Za neumen pretep so potrebni neumni udeleženci ali neumen razlog. Kaj je bilo v primeru Belvederja, kjer so se stekli zaradi parkiranja, presodite sami.

VSI ENAKO

Iz hotelske sobe v Simonovem zalivu je neznanec izvršil tatvino denarnice z dokumenti in nekaj denarja, ki je bil dotlej last nemškega turista. Na plaži pri svetilniku pa je bila žrtev Izolanka, ki je ostala brez torbe, dvojnih kopalk, fotoaparata in celo fotografij. Kaj bo z njimi počel nepridiprav ni čisto jasno.

KLUB TRDIH PESTI

Pred The Clubom se je zgodil pretep v katerega so bili vpleteni stari znanci policije in varnostnik, ki je sicer zaposlen pri GYMCO. Dečki so popisali, sodnik za prekrške pa bo pripisal še nekaj števil.

MANZIOLI ŽE VABI

Neznanci so vdrl v Manziolijsko palačo, ki je na zunaj že lepa, navznotraj pa še nedokončana. Izvajalcem del so ukradli kotno brusilko, kot da že ni dovolj zamude z obnavljanjem palače.

NAPPA PA PA

V pizzeriji Nappa imajo težave s tujimi gosti, ki se radi naredijo Francoze, čeprav to sploh niso. Enostavno si privoščijo pizzo, pijačo in izginejo brez plačila. Kdo ve kje so se naučili teh manir?

PEŠEC IZSILIL PREDNOST

Občan iz Jagodja je obvestil policiste, da se je tam zgodila nesreča s pobegom. Dečki so ugotovili, da je vinjeni pešec z dolenskim naglasom kolovratil po cesti in izsiljeval prednost avtomobilom, v enega pa je celo brcnil, vendar brez posledic, zato je šofer odpeljal naprej. Pešec bo vseeno končal pri sodniku za prekrške.

NA PREHODU JO JE

Na Trgu republike (pri lekarni) se je zgodila prometna nesreča, ko je voznik osebnega avtomobila zadel peško na mejnem prehodu in jo hudo poškodoval. Odpeljali so jo v bolnišnico, kjer so ji nudili pomoč, voznik pa bo sam deležen kazenskega postopka.

ZNANI MOJSTRI

Občanka je sporočila, da so ji neznanci pobrali nekaj delov z njenega skuterja, mimogre pa so odnesli še dokumente, ki jih je imela pod sedežem. Osumljeni mojstri so bili že na pogovoru pri dečkih in neznano postaja znano.

SVETI PETER NI KRIV

V ulici sv. Petra je prišlo do spora in fizičnega obračunavanja med občanom in občanko, ki se je končalo tako, da je šibkejša kar z nožem obdelala močnejšega do te mere, da so ga s hudimi poškodbami odpeljali v izolsko bolnišnico. Njo pa so odpeljali v prostore za pridržanje.

STARA ZNANKA?

Voznik iz Ljubljane očitno ni poznal naše stare znanke, saj je dečkom povedal, da je v Luciji pobral avtoštoparko on jo odpeljal do Izole. Ko jo je odložil v Izoli je opazil, da je skupaj z njo odšlo tudi njegovih 3.000 tolarjev in plačilna kartica Magma.

SLABA ZNANKA?

Občan je prijavil znanko, ki mu je odtujila nahrbtnik v katerem je imel srajce in perilo. Poleg tega mu je odnesla še nekaj loncev, zato so dečki zanj napisali kazensko ovadbo.

KO TE

Trije fantje in tri dekleta so na plaži pri Simonovem zalivu naročili pijačo, spili pijačo in se natakarku veselo nasmejali ter odkorakali proti plaži pod Belvederjem. Nekaj je jasno: naslednjič se tam ne bodo več odžejali.

DOBER PLEN

Koprčanka, ki se je kopala pod Belvederjem je prijavila tatvino mobitela Acer, ženske ročne ure Breil, denarnice s 5.000 tolarji in kreditne kartice Banke Koper.

PORAVNALA STA RAČUNE

Izolana sta se stekla zaradi neporavnanih računov. Delo je bilo menda opravljeno, plačano pa ne, zato so padli težki udarci, njihovo težo pa bo dokončno izmeril sodnik za prekrške.

VAJAT ERP

Dečki so dobili obvestilo, da je v restavraciji Vida gost, ki za pasom nosi pištolo. Revolveraša so policisti povabili na pogovor na policijsko postajo, mu pištolo zasegli ter ga poslali k sodniku za prekrške.

PRODAN PO NABAVNI CENI

Trije mladi Izolani so pobirali kose z različnih skuterjev in pri tem opravilo je enega od njih zasačila občanka ter ga zadržala do prihoda policistov. Ti so hitro izvedeli, da ima še dva pajdaša istih let, zato so vse tri poklicali na pogovor na policijsko postajo. Medtem ko so se pogovarjali z njimi pa so enemu od njih izpred domače hiše odpeljali kar cel skuter.

PRIBEŽNIK IZ NEMCIJE

Nemški turist je vstopil v našo državo brez veljavnega dokumenta. Dečki so ga peljali k sodniku za prekrške, jer je plačal kazen in se vrnil domov. Za politični azil ni zaprosil.

PIAGGIO TI PIANGO

Občan je dečkom sporočil žalostno vest, da je imel pred vhodom v stanovanjski blok parkiran skuter Piaggio Zip 50, rumene, rdeče in zelene barve. V soboto zvečer pa ga ni imel več.

PREPOVEDANE IGRICE

V večernih urah sta se sprla in stekla izvenzakonska partnerja. Partnerju je bilo do igranja, partnerici pa ne, vsaj do igrice, ki jih je on predlagal. Končalo se bo na znanem naslovu.

JE KRIVA NUKLEARKA?

V lokalu Jadranka so se neznanci lotili turista iz Krškega in ga dobro pretepli. Potem so se odpeljali s prizorišča junaškega dejanja z avtomobilom, ki je seveda imel znane registrske številke. Turista so odpeljali v bolnišnico na hribu po prvo pomoč, junake pa bodo dečki izsledili.

SERVISERJA IŠČEJO

Kriminalisti so razpisali iskanje Izolana, ki je prevzel v servisiranje nekaj motornih koles, vendar so jih lastniki dobili nazaj brez opravljenega servisa in brez posameznih delov in celo brez motorja. Ker je istočano prodal tudi neznano število motorjev brez ustreznih dokumentov ga kriminalisti iščejo, vendar je trenutno na počitnicah neznano kje.

MALI OGLASI

- Prodajam **CITROEN VISO**, staro 12 let. Cena po dogovoru. Informacije Tel.: 041 687 - 182
 - Prodajam **SEDEŽNO GARNITURO** - cena 30.000 Sit. Tel.: 645-142 (od 18.00 do 19.00 ure)
 - **ODDAM MLADO MUCO**, staro 3 mesece, dobrim ljudem. Tel.: 644 663
 - **PRODAM FIAT TIPO**, 1.4 i.e. super, letnik 94, registriran do maja leta 2001. Telefon 041 / 607 - 860.
 - **MERCEDES 220 D** letnik 1968 (old timer) v odličnem stanju (neregistriran) vozen, prodajam. tel.: 641 7641
 - **GOLF Diesel**, letnik 1989, ohranjen z vlečno kljuko in novimi gumami
- PRODAM. Tel.: 642 - 05 - 82 ali 041 504 - 465

MANDRAČ

je tednik izolanov

Naslov: Veliki trg 1, 6310 Izola, tel. 066/ 600-010, fax. 066/ 600-015

Glavni in odg. urednik: Drago Mislej / Uredništvo: D. Mislej, K. Bučar,

T. Ferluga, M. Motoh / Tehnični urednik: Davorin Marc

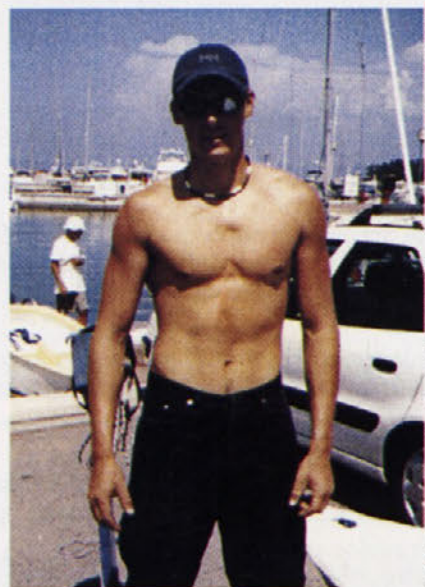
Tednik izhaja v nakladi 2000 izvodov, cena 120 SIT.

Založnik / elektronski prelom: GRAFFIT LINE d.o.o., Izola; tel. 066/ 600-010

e-mail: MANDRAC@S-NET.NET

ŽR: 51430 - 603 - 32431 / Tisk: BIROGRAFIKA BORI

ŠPORT ZASLUŽI BARVE



Športu je mesto na notranjih straneh in tako je obsojen na črno belo podobo. Toda nekateri rezultati izolskih športnikov so takšni, da si zaslužijo najmanj barvno stran in tokrat so imeli srečo jadranci ter veslači, ki so v teh dneh tudi najbolj aktivni.

Uvodno mesto seveda pripada jadralcu Vasiliju Žbogarju, ki si je izboril sodelovanje na Olimpijskih igrah v Sydneyu, kjer bo tudi edini Izolan in se bo tako pridružil družini izolskih olimpijcev, ki jo sestavljajo zgolj veslači in jadranci. Za Vasilijem je nekaj let trdega dela in treningov na tako zahtevni jadrnici kot je Laser, potem ko je dosegel normo olimpijskega komiteja pa je tudi na kasnejših regatah dpkazoval, da po državah sodi blizu prve deseterice. To je tudi njegov cilj v Sydneyu, če pa se pokaže priložnost je seveda ne bo izpustil.



Izolani tokrat ne bomo imeli olimpijca v veslanju, toda tudi z nastopi mladih veslačev na svetovnem prvenstvu mlajših članov in mladincev smo lahko zadovoljni. Fotografija je tokrat pripadla dvojnemu četvercu, ki je na mladinskem svetovnem prvenstvu v Zagrebu osvojil peto mesto, v njem pa sta veslala tudi Izolana, **Toni Barač** in **Bine Pišlar**.



Tako pa je promovirala Slovenijo reprezentanca jadrancev na mladinskem evropskem prvenstvu razreda Evropa, ki je bilo v Napoliju. Čeprav so prvič sodelovali na takšnem tekmovanju so se solidno držali v sredini lestvice, od Izolanov pa so bili zraven: **Anja Dorošenko**, **Taja Abram** in **Al Markočič** ter **Gregor Macarol**. Trener je bil **Jurij Dorošenko**, pomočnik **Miha Slekovec**, spremljevalec pa **Danilo Markočič**.

REX-NEIZKORIŠČENA PRILOŽNOST

Doslej smo kot naše primerjalne prednosti šteli predvsem morje, klimo, ribiško tradicijo, staro mesto, zdaj počasi dodajamo umetnost in obrt, oljkarstvo in vinogradništvo, prireditve, toda še veliko je stvari, ki so zanimive za turiste od drugod. Med te sodi tudi **Rex**, zgodovinska ladja, ki je potonila prav tukaj, pred našimi vrati, pred tem pa je bila ponos svetovnega ladjevja. O Rexu kroži nešteto legend in resničnih zgodb, velik del svojega življenja pa mu je posvetil **Marjan Kralj**, ki v Muzčevi ulici (blizu tržnice) razstavlja olja s podobo Rixa, hkrati pa radovednim turistom pove nekaj zanimivosti o tej znani ladji. Še več bi lahko pokazal, saj ima zbranega veliko fotografskega in filmskega gradiva, vendar je za kaj takega potrebna pomoč turističnega gospodarstva ali lokalne turistične organizacije.

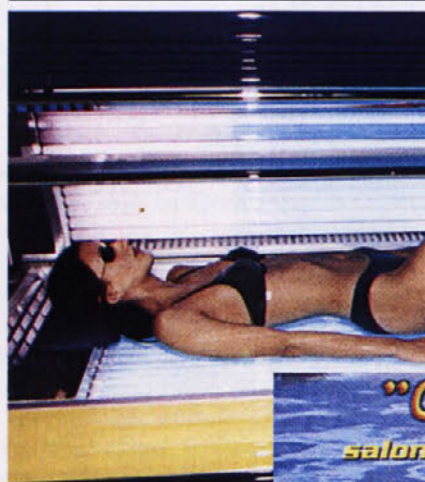


MOTOHOV KOT



ROČNA in VODNA MASAŽA FINSKA in TURŠKA SAVNA MEGA SOLARIJ

Izola, Zelena ulica 17 (Obrtna cona)
Tel.: 644 033, 643 106
ODPRTO VSAK DAN OD 11.00 DO 21.00
ob ponedeljkih zaprto



"O A Z A"
salon za nego telesa



Četrtek	Petek	Sobota	Nedelja
sončno max 30 min. 19	sončno max 32 min. 20	sončno max. 31 min. 21	sončno max. 30 min. 22

ZDRAVSTVENI DOM GRE POD ZEMLJO

Gradnja novega izolskega zdravstvenega doma napreduje po planu, čeprav se na prvi pogled zdi, da na gradbišču ni kakšne posebne gneče. Delno je to tudi zato, ker trenutno izvajajo izkopavanja za gradnjo podzemne garaže, ki bo sestavni del objekta. Čisto drugače pa bo potem, ko bodo začeli dom tudi graditi in bo treba z deli pohiteti, saj je rok za dokončanje znan - občinski praznik leta 2001.



ADRIA KLIMATSKE NAPRAVE

PRODAJA IN MONTAŽA KLIMATSKIH NAPRAV



TOSHIBA AIRCONDITIONER

ŽE OD 219.000,00 SIT
V CENO STA ŽE VKLJUČENA MONTAŽA IN DDV

MOŽNOST PLAČILA NA 10 OBROKOV

NAJPOMEMBNEJŠE ZNAČILNOSTI

- kompaktna zasnova
- velik izkoristek energije
- avtomatska menjava funkcij
- 24-urna preklopna ura (on/off)
- mikroprocesorsko krmiljenje
- daljinsko krmiljenje z LCD prikazovalnikom
- avtomatsko krmiljenje lamel
- avto. zapiranje lamel ob koncu obratovanja
- mikro filter, aktivno ogelje in pralni filter
- samodejni ponovni vklop
- garancija - 2 LETI

POKLIČITE, PRIŠLI BOMO NA BREZPLAČEN OGLED

066/600-660